

Jost Bürgi's mathematical tables of the sine function and of inverse logarithms

Jörg Waldvogel, Prof. emer. Applied Mathematics,
ETH Zurich, Switzerland

Jost Bürgi Symposium
Lichtensteig, April 30, 2021

Abstract

In the years of 1586 to 1592 the Swiss instrument maker and mathematician Jost Bürgi devised and documented an ingenious algorithm for efficiently and precisely calculating tables of the sine function. The manuscript *Fundamentum Astronomiæ* explaining this method and Bürgi's tables had been considered as lost, but have been rediscovered in 2013 by Menso Folkerts in the University Library of Wrocław (Poland). In this presentation we explain and discuss Bürgi's algorithm, referred to as *Artificium* or *Kunstweg*, with the tools of modern Linear Algebra. By considering the difference table of the sine function and by using matrices and eigenvalue problems, we develop a theory of the algorithm and discuss the rate of convergence.

Contents

1. Jost Bürgi's Artificium	4
2. Differences	8
3. Vectors and Matrices	11
4. Eigenvectors and Eigenvalues	18
5. Rate of Convergence	20
6. How Bürgi could have found the Artificium of 1586, and an application of the Progress Tabulen	23
6.1 A possible origin of Bürgi's ideas for the sine table	23
6.2 Construction of the Artificium/Kunstweg	29
6.3 Convergence theory	33
6.4 A remark on checks in the Artificium	43
6.5 A modern application of the Progress Tabulen	44
7. Further Examples	54
8. References	56

1. Jost Bürgi's Artificium

Jost Bürgi's Artificium algorithm is described in his mathematical text *Fundamentum Astronomiæ*, written between 1586 and 1592, but only rediscovered 2013 by *Menso Folkerts* [4,5]. Details are given by, among others, Dieter Launert [6,7], Fritz Staudacher [10] and George Szpiro [11]. The Artificium is an algorithm for calculating

$$\sin\left(\frac{j \frac{\pi}{2}}{n}\right), \quad j = 1, \dots, n, \quad n > 1$$

efficiently and precisely. Bürgi's example is $n = 9$ (see p. 5); he also suggests $n = 90$, “*every degree of the right angle*”. We will use the simpler case

$$n = 3 : \quad \sin(30^\circ) = \frac{1}{2}, \quad \sin(60^\circ) = \frac{\sqrt{3}}{2}, \quad \sin(90^\circ) = 1.$$

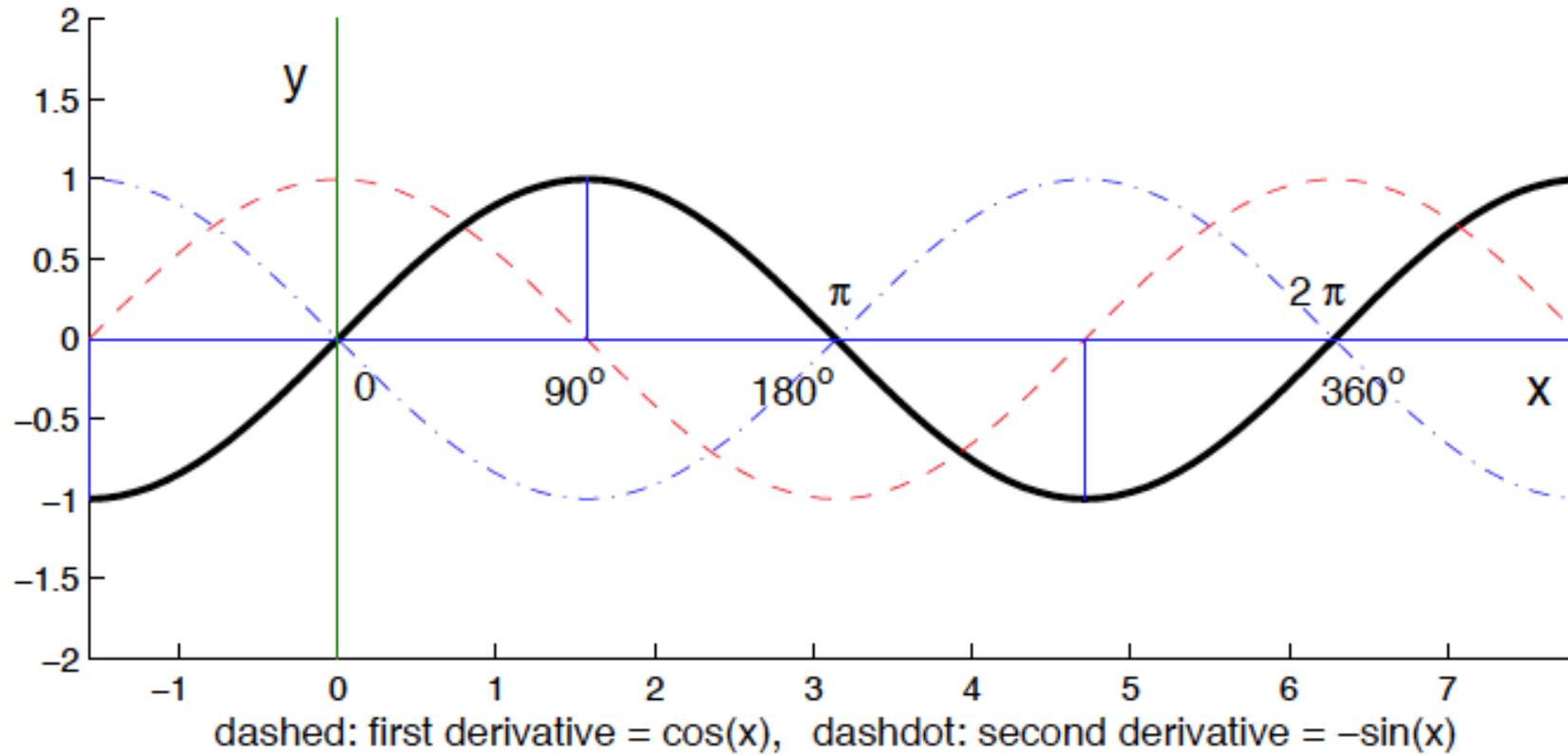
From Fundamentum Astronomiæ

As customary in 16th century astronomy, the hexagesimal number system is used. Working from right to left, the algorithm generates a table of numbers. The ones printed in red are given for clarification only, they are not carried along.

sin(0°)	0		0		0		0		0		0
sin(30°)	2911	2911	780	209	56	15	4				
sin(60°)	5042	2131	1351	362	97	26	11	7			
sin(90°)	5822	780	1560	209	56	15	4	8			
		-780		418	-56	30	-4				
				...	f	e	d	c	b	a	

- 0. Initial column:** $\mathbf{a} = (a_1, a_2, \dots, a_n)' \in \mathbb{R}^n$, (almost) arbitrary, for example, but not necessarily, multiples of the sines to be calculated, $f \cdot \sin(\frac{j\pi}{2n})$, rounded to integers ($f = 8$ in the above case).
- 1. Next column to the left:** $\mathbf{b} = (b_1, b_2, \dots, b_n)'$ = cumulative sum of the a_j upwards, first $b_n = \frac{a_n}{2}$, then $b_j = b_{j+1} + a_j$, $j = n - 1, \dots, 1$.
- 2. Further column to the left:** $\mathbf{c} = (c_1, c_2, \dots, c_n)'$ = cumulative sum of the b_j downwards, first $c_1 = b_1$, then $c_j = c_{j-1} + b_j$, $j = 2, \dots, n$.

The sine function $y = \sin(x)$



Continuation to the left

Continuation of the table to the left by repeating Steps 1 and 2. The **Artificium** actually is a difference table, built from right to left.

The odd columns **a**, **c**, **e**, **g**, \dots , normalized by dividing them by their bottom element, approximate $\sin\left(\frac{j\pi}{2n}\right)$ with increasing accuracy.

In the following table the data concerning $\sin(60^\circ)$ are collected:

$\dots, c_2/c_3, a_2/a_3$	1351/1560	362/418	97/112	26/30	7/8
$\dots, a_2/a_3 - \sqrt{3}/2$	2.3724e-7	3.3043e-6	4.6025e-5	6.4126e-4	8.9746e-3
Ratio to next error		13.92823	13.92855	13.93299	13.99526

The limit of the **Ratio** will be shown to be $7 + 4\sqrt{3} = 13.92820323$.

2. Differences

Difference tables are efficient tools for tabulating functions with equidistant arguments, e.g. the third powers $f(n) = n^3$:

n	$f(n)$	Δ_1	Δ_2	Δ_3
0	0		0	
1	1	1	6	6
2	8	7	12	6
3	27	19	18	6
4	64	37	24	6
5	125	61	30	6
6	216	91		

- In this example the third difference is constant
- The top elements and the last column must be known
- Construction of the table by cumulative summation from right to left and from top to bottom
- Additions only!

The difference table of the sine function

Prosthaphæresis (co-invented and used by Bürgi, [8])

$$\cos(\alpha) \cdot \cos(\beta) = \frac{1}{2} \left(\cos(\alpha + \beta) + \cos(\alpha - \beta) \right)$$

Let $\alpha = \frac{\pi}{2} - \frac{y-x}{2}$, $\beta = \frac{y+x}{2}$; this implies

$$\sin y - \sin x = 2 \sin \left(\frac{y-x}{2} \right) \cos \left(\frac{y+x}{2} \right).$$

Difference Table of $f(x) = \sin x$:

$f(x)$	Δ_1	Δ_2
$\sin(x - 2\delta)$	$2 \sin \delta \cdot \cos(x - \delta)$	$-4 \sin^2 \delta \cdot \sin x$
$\sin x$	$2 \sin \delta \cdot \cos(x + \delta)$	
$\sin(x + 2\delta)$		

The second difference is proportional to the function value on the same line (with a negative factor)

Bürgi's main result

Remarks

- The tabulation of the cumulative sums is the inverse map of the construction of the difference table
- The initial conditions are a consequence of the symmetries of the sin- and cos-functions at $x = 0$ and $x = 90^\circ$
- The normalization to $\sin(90^\circ) = 1$ needs one division per element

Theorem 1:

For (almost) arbitrary initial columns $\mathbf{a} = (a_1, \dots, a_n)'$ with $n > 1$, the normalized odd columns $a_k/a_n, c_k/c_n, e_k/e_n, \dots$ converge to $\sin(k \frac{\pi}{2n})$, $k = 1, \dots, n$.

3. Vectors and matrices

In the case $n = 3$ of p. 4 we define $\tilde{\mathbf{a}} = (a_1, a_2, \frac{a_3}{2})' = \mathbf{H} \cdot \mathbf{a}$, where \mathbf{H} generally is the diagonal matrix with the n diagonal elements $1, 1, \dots, 1, \frac{1}{2}$. Now the first two steps of p. 6 are

$$\mathbf{b} = \begin{pmatrix} 1 & 1 & 1 \\ 0 & 1 & 1 \\ 0 & 0 & 1 \end{pmatrix} \tilde{\mathbf{a}}, \quad \mathbf{c} = \underbrace{\begin{pmatrix} 1 & 0 & 0 \\ 1 & 1 & 0 \\ 1 & 1 & 1 \end{pmatrix}}_{\mathbf{T}} \mathbf{b}.$$

Therefore the mapping corresponding to an Artificium step is

$$\boxed{\mathbf{c} = \mathbf{M} \mathbf{a} \quad \text{with} \quad \mathbf{M} = \mathbf{T} \cdot \mathbf{T}' \cdot \mathbf{H}.}$$

The Bürgi matrix \mathbf{M}

The matrix $\mathbf{M} = \mathbf{T} \cdot \mathbf{T}' \cdot \mathbf{H}$ describing the Artificium mapping will be called the **Bürgi Matrix**. It had already been mentioned by D. Launert and A. Thom [6]. For $n = 5$ we obtain

$$\mathbf{M} = \begin{pmatrix} 1 & 1 & 1 & 1 & 0.5 \\ 1 & 2 & 2 & 2 & 1 \\ 1 & 2 & 3 & 3 & 1.5 \\ 1 & 2 & 3 & 4 & 2 \\ 1 & 2 & 3 & 4 & 2.5 \end{pmatrix} .$$

The matrix \mathbf{T} has a simple inverse

$\mathbf{T} \in \mathbb{R}^{n \times n}$ is the lower triangular matrix filled with ones. For later use we derive an alternative representation of \mathbf{T} . Let \mathbf{I} be the unit matrix, and let \mathbf{L} be the unit subdiagonal matrix,

$$\mathbf{I} = \begin{pmatrix} 1 & & & \\ & 1 & & \\ & & \ddots & \\ & & & 1 \end{pmatrix}, \quad \mathbf{L} = \begin{pmatrix} 0 & & & \\ 1 & 0 & & \\ & \ddots & \ddots & \\ & & 1 & 0 \end{pmatrix} \in \mathbb{R}^{n \times n}.$$

Then we have

$$\mathbf{T} = \mathbf{I} + \mathbf{L} + \mathbf{L}^2 + \dots + \mathbf{L}^{n-1} = (\mathbf{I} - \mathbf{L})^{-1}.$$

The Bürgi matrix \mathbf{M} also has a simple inverse

If $\mathbf{a}^{(0)} = \mathbf{a} \in \mathbb{R}^n$ is the initial column and the further odd columns are denoted by $\mathbf{a}^{(1)} = \mathbf{c}$, $\mathbf{a}^{(2)} = \mathbf{e}$, \dots , the Artificium algorithm may be written as

$$\mathbf{a}^{(j)} = \mathbf{M} \mathbf{a}^{(j-1)}, \quad j = 1, 2, \dots,$$

in modern Linear Algebra known as **power iteration** (von Mises - Geiringer). Assume \mathbf{M} has only one eigenvalue, λ_1 , of maximum magnitude. Then the normalized vectors $\mathbf{a}^{(j)} / \|\mathbf{a}^{(j)}\|$ converge to the corresponding eigenvector \mathbf{v}_1 with the property $\mathbf{M} \mathbf{v}_1 = \mathbf{v}_1 \lambda_1$.

For solving the eigenvalue problem we consider the inverse of \mathbf{M} , which is tridiagonal (use \mathbf{T} of p. 14):

$$\mathbf{M}^{-1} = \mathbf{H}^{-1} (\mathbf{I} - \mathbf{L})' (\mathbf{I} - \mathbf{L}).$$

The mapping induced by \mathbf{M}^{-1}

For $n = 4$ we obtain

$$\mathbf{M}^{-1} = \begin{pmatrix} 2 & -1 & & & \\ -1 & 2 & -1 & & \\ & -1 & 2 & -1 & \\ & & -2 & 2 & \end{pmatrix}, \quad \tilde{\mathbf{M}} = \begin{pmatrix} -1 & 2 & -1 & & & \\ & -1 & 2 & -1 & & \\ & & -1 & 2 & -1 & \\ & & & -1 & 2 & -1 \\ & & & & -1 & 2 & -1 \end{pmatrix}.$$

By introducing the supplemented vector $\tilde{\mathbf{x}} = (0; \mathbf{x}; x_{n-1})$, exactly modelling the behaviour of the sine function at 0 and at $\pi/2$, the mapping induced by \mathbf{M}^{-1} becomes

$$\mathbf{y} = \tilde{\mathbf{M}} \tilde{\mathbf{x}}$$

Results

- The Artificium algorithm inverts the formation of the difference table of the sine function in the interval $[0, \frac{\pi}{2}]$ up to an unknown factor
- Bürgi takes care of this factor by normalizing the leftmost column to $\sin(\pi/2) = 1$ by dividing it by its n th element.

Power iteration

Notation: upper index (j) counts the odd columns:

Initial column $\mathbf{a}^{(0)} := \mathbf{a} \in \mathbb{R}^n$

Further odd columns $\mathbf{a}^{(1)} := \mathbf{c}, \mathbf{a}^{(2)} := \mathbf{e}, \dots$

with components $\mathbf{a}^{(j)} = (a_1^{(j)}, a_2^{(j)}, \dots, a_n^{(j)})'$.

The Artificium algorithm

$$\mathbf{a}^{(j)} = \mathbf{M} \mathbf{a}^{(j-1)}, \quad \mathbf{s}^{(j)} = \frac{\mathbf{a}^{(j)}}{a_n^{(j)}}, \quad j = 1, 2, \dots,$$

is the well-known **power iteration** (R. von Mises, Hilda Geiringer, 1929).

Relevant for convergence theory: Eigenvalue problem of \mathbf{M} .

4. Eigenvectors and Eigenvalues

The Eigenvalueproblem of \mathbf{M}

If the eigenvalue λ_1 of maximum magnitude is simple, the power iteration converges direction-wise to the corresponding eigenvector \mathbf{v}_1 satisfying $\mathbf{M} \mathbf{v}_1 = \mathbf{v}_1 \lambda_1$.

\mathbf{M}^{-1} has the same eigenvectors as \mathbf{M} , but the reciprocal eigenvalues.

The following theorem may easily be proven using elementary trigonometry (p. 10) and the mapping induced by the matrix $\tilde{\mathbf{M}}$ based on \mathbf{M}^{-1} , representing calculation of the negative second difference.

Theorem 2. There exists a regular matrix \mathbf{V} and a diagonal matrix \mathbf{D} such that \mathbf{M} is similar to \mathbf{D} , i.e.

$$\mathbf{M}\mathbf{V} = \mathbf{V}\mathbf{D}.$$

The matrix $\mathbf{V} = (v_{ki})$ with

$$v_{ki} = \sin\left(k\left(i - \frac{1}{2}\right)\frac{\pi}{n}\right), \quad k, i = 1, \dots, n$$

contains n linearly independent eigenvectors of \mathbf{M} as its columns (i fixed), and \mathbf{D} contains the eigenvalues

$$\lambda_i = \frac{1}{4 \sin^2\left(\left(i - \frac{1}{2}\right)\frac{\pi}{2n}\right)} \quad \text{with} \quad \lambda_1 > \lambda_2 > \dots > \lambda_n$$

on its diagonal.

5. Rate of Convergence

Bürge's normalizations for obtaining approximations x_{kj} of sines:

$$\mathbf{s}^{(j)} = \frac{\mathbf{a}^{(j)}}{a_n^{(j)}} \implies s_n^{(j)} = 1$$

Bürge's Artificium algorithm yields

$$\lim_{j \rightarrow \infty} \mathbf{s}^{(j)} = \mathbf{v}_1 \quad (\text{first eigenvector})$$

Norm of the error:

$$e^{(j)} = \|\mathbf{s}^{(j)} - \mathbf{v}_1\|_2$$

Convergence quotient:

$$q^{(j)} = \frac{e^{(j-1)}}{e^{(j)}}$$

Often we have

$$Q := \lim_{j \rightarrow \infty} q^{(j)} = \frac{\lambda_1}{\lambda_2}$$

Modified initial column $\mathbf{u} = \mathbf{a}$ in the basis of \mathbf{V}

According to the first equation of Theorem 2, $\mathbf{M}\mathbf{V} = \mathbf{V}\mathbf{D}$, the power iteration can be represented in a simpler form:

$$\mathbf{a}^{(j)} = \mathbf{M}\mathbf{V}\mathbf{V}^{-1}\mathbf{a}^{(j-1)} \Rightarrow \mathbf{V}^{-1}\mathbf{a}^{(j)} = \mathbf{D}\mathbf{V}^{-1}\mathbf{a}^{(j-1)}.$$

Modified iteration vector: $\mathbf{u}^{(j)} = \mathbf{V}^{-1}\mathbf{a}^{(j)}$

Modified initial column: $\mathbf{u} = \mathbf{u}^{(0)} = \mathbf{V}^{-1}\mathbf{a}^{(0)} = \mathbf{V}^{-1}\mathbf{a}$

Therefore: $\mathbf{u}^{(j)} = \mathbf{D}\mathbf{u}^{(j-1)}$ or $\boxed{\mathbf{u}^{(j)} = \mathbf{D}^j\mathbf{u}^{(0)}}$

The rate of convergence depends on the eigenvalues

$$\lambda_i = \frac{1}{4} / \sin^2 \left(\left(i - \frac{1}{2} \right) \frac{\pi}{2n} \right)$$
 and on the modified initial column \mathbf{u} .

The eigenvalues (p. 20) satisfy $\lambda_1 > \lambda_2 > \dots > \lambda_n$. With $\mathbf{V}^{-1} = \frac{2}{n} \mathbf{V}' \mathbf{H}$, the r th component u_r of the modified initial column becomes ($r = 1, 2, \dots, n$):

$$u_r = \frac{2}{n} \sum_{i=1}^n ' \sin \left(\left(r - \frac{1}{2} \right) i \frac{\pi}{n} \right) a_i, \quad \Sigma' : \text{last term with half weight}$$

The initial column \mathbf{a} must be chosen such that $u_1 \neq 0$. The statement of p. 21 on Q holds, if also $u_2 \neq 0$.

Theorem 3

Let $r \geq 2$ be the smallest index with $u_r \neq 0$. Then $Q = \lim_{j \rightarrow \infty} q^{(j)} = \frac{\lambda_1}{\lambda_r}$.

6. How Bürgi could have found the Artificium of 1586, and an application of the Progress Tabulen

6.1 A possible origin of Bürgi's ideas for the sine table

In the 16th century astronomy was one of the most advanced sciences. The knowledge had been obtained by astronomers observing stars and planets through telescopes. The position of a star was described by two angles, and for investigating the motion of planets trigonometry had to be developed. It could also be used very well for navigation in the oceans.

Jost Bürgi (1552-1632) was appointed 1579 in Kassel by the Duke Wilhelm IV of Hessen as the court Watchmaker and Mechanicus. In this position he had contact with many scientists, also with astronomers.

This could also have produced the idea to generate new and better tables of the trigonometric sine function, to be used in astronomy as well as in navigation.

At that time, all data used in astronomical calculations (also lengths) were represented as numbers in the system of base 60, still used today with minutes and seconds for times and angles. In Bürgi's trigonometric tables also the values of the sine function are represented in base 60. In our discussion these data will be converted to the decimal system.

Bürgi's idea to generate a table of sines is absolutely ingenious, to be admired even today. No documents about the development of Bürgi's ideas exist, but it can be assumed that he had a few sine-values from earlier tables, and that he had the idea to repeatedly take the differences.

Example:

Angles $\alpha_j = j \cdot 30^\circ$, $j = 0, 1, 2, 3$:

$$\Delta_{1,j} = \sin \alpha_j - \sin \alpha_{j-1}, \quad \Delta_{2,j} = \Delta_{1,j+1} - \Delta_{1,j}, \quad j = 1, 2, 3$$

j	α_j	$\sin \alpha_j$	Δ_1	$-\Delta_2$	$-\Delta_{2,j} / \sin \alpha_j$
0	0°	0			
1	30°	0.500000	0.500000	0.133975	0.267950
2	60°	0.866025	0.366025	0.232050	0.267948
3	90°	1.000000	0.133975		

To keep all values positive, the sign of Δ_2 is changed. The difference of two numbers is always noted in an intermediate line. Surprisingly, $-\Delta_2$ is proportional to $\sin \alpha$! Bürgi must have observed this too, but it is not known whether he had a proof.

For a proof one could start with the prosthaphæresis used already before 1600 to simplify multiplications, since trigonometric tables existed already:

$$\cos(\alpha + \beta) + \cos(\alpha - \beta) = 2 \cos \alpha \cdot \cos \beta. \quad (2)$$

Introducing the angles δ and x according to

$$\alpha = \frac{\delta}{2} - \frac{\pi}{2}, \quad \beta = \frac{\delta}{2} + x \quad \left(\frac{\pi}{2} = 90^\circ \right) \quad (3)$$

yields

$$\sin(x + \delta) - \sin x = 2 \sin \frac{\delta}{2} \cdot \cos \left(x + \frac{\delta}{2} \right). \quad (4)$$

Then three lines of a generalized table (1) with difference δ become

	Δ_1	$-\Delta_2$
$\sin(x - \delta)$	$2 \sin \frac{\delta}{2} \cdot \cos \left(x - \frac{\delta}{2}\right)$	$2 \sin \frac{\delta}{2} \cdot 2 \sin x \cdot \sin \left(\frac{\delta}{2}\right)$
$\sin(x)$		
$\sin(x + \delta)$	$2 \sin \frac{\delta}{2} \cdot \cos \left(x + \frac{\delta}{2}\right)$	

(5)

Therefore

$$-\Delta_2 / \sin x = 4 \sin^2 \frac{\delta}{2} = 2(1 - \cos \delta). \quad (6)$$

The negative second difference is proportional to $\sin(x)$ with the positive factor $f = 2(1 - \cos \delta)$. In the previous example we have $\delta = 30^\circ = \frac{\pi}{6}$ and obtain

$$f = 2 \left(1 - \cos \frac{\pi}{6}\right) = 2 - \sqrt{3} = .26794\ 91924.$$

We all know from school that the second derivative of $\sin(x)$ is $-1 \cdot \sin(x)$. Admirably, also the second difference is proportional to $\sin(x)$, but with a factor different from -1 .

At Bürgi's time the notion of the derivative was not yet known. Bürgi did not need the derivative of the sine function, but he noticed the proportionality with the second difference and invented an ingenious sine algorithm, using this discovery.

6.2 Construction of the Artificium/Kunstweg

We use the slightly extended table (1) to give an easily understandable description of the Artificium which could have been Bürgi's way.

Add $\alpha_4 = 120^\circ$ to table (1) and tabulate $\text{round}(f \cdot \sin(\alpha)) = [f \cdot \sin(\alpha)]$ with differences, change the signs in the columns number $-\Delta_2, -\Delta_3, -\Delta_6, -\Delta_7, \dots$ and add the proportional boundary elements. Choose f , e.g. $f = 1000$, and build the repeated integer difference table, using $\delta = \frac{\pi}{2}/n$ with $n = 3$ and δ_j with $j = 0, \dots, n + 1$, and using $\sin(\frac{\pi}{2} + \alpha) = \sin(\frac{\pi}{2} - \alpha)$.

α	$[f \cdot \sin(\alpha)]$	Δ_1	$-\Delta_2$	$-\Delta_3$	$\Delta_4 = e$	$\Delta_5 = d$	$-\Delta_6 = c$	$-\Delta_7 = c$	$\Delta_8 = a$
0°	0		0		0		0		0
30°	500	500	134	134	36	36	10	10	4
60°	866	366	232	98	62	26	16	6	2
90°	1000	134	268	36	72	10	20	4	8
120°	866	-134	232	-36	62	-10	16	-4	2

Bürgi's discoveries:

- A. Starting with the **right-most** column Δ_8 , the entire table can easily be reconstructed.

Notation of column vectors $\Delta_8 = \mathbf{a} = (a_1, \dots, a_n)'$,
 $-\Delta_7 = \mathbf{b} = (b_1, \dots, b_n)'$, $-\Delta_6 = \mathbf{c} = (c_1, \dots, c_n)'$.

Get \mathbf{b} from \mathbf{a} , bottom to top: (7)

$$b_n = \frac{a_n}{2}, \quad b_{j-1} = b_j + a_{j-1}, \quad j = n, \dots, 2,$$

Get \mathbf{c} from \mathbf{b} , top to bottom: (8)

$$c_1 = b_1, \quad c_j = c_{j-1} + b_j, \quad j = 2, \dots, n.$$

Go all the way to $\Delta_{0,j} = [f \cdot \sin(\alpha_j)]$.

- B. The sines are obtained by division by $\Delta_{0,n}$

$$\sin(\alpha_j) = \Delta_{0,j} / \Delta_{0,n} \quad j = 1, \dots, n.$$

C. By the generation of the difference table accuracy was lost, here from 3 digits to only one.

It can be hoped that the **inverse process** will increase the accuracy. Two more steps to the left yield

		6964		1866
	6964		1866	
		5098		1366
12062			3232	
	1866		500	
13928		3732		.

Division is heavier,

$$\frac{12062}{13928} = 0.8660\ 2527\ 28 \qquad \frac{3232}{3732} = 0.8660\ 2357\ 98.$$

The exact value is $\sin(60^\circ) = \sqrt{3}/2 = 0.8660\ 2540\ 38$.

One step improves the accuracy by a factor of ~ 14 . The convergence quotient is $Q = 7 + 4\sqrt{3} = 13.9282$.

This is the Artificium:

Begin with an almost arbitrary rightmost column a , e.g. an integer 1-digit approximation of the wanted sine values.

The even columns b, d, \dots are built upwards by cumulative summation of the previous column a, c, \dots . The initial (lowest) element is half the initial element of the previous column. The odd columns c, e, \dots are built by cumulative sums downwards, initial (uppermost) element = uppermost element of the previous column. The boundary elements printed in red need not be carried along.

6.3 Convergence theory

For investigating the convergence the algorithm needs to be formulated mathematically. For a given $n > 1$ use the angles $\alpha_j = j \cdot \delta$, $j = 1, 2, \dots, n$, $\delta = \frac{90^\circ}{n} = \frac{\pi}{2n}$ are considered.

Consider the 3 right-most column vectors denoted by $\mathbf{a}, \mathbf{b}, \mathbf{c} \in \mathbb{R}^n$; the beginning vector \mathbf{a} must be chosen.

We now describe the rules of §6.2 by using $n \times n$ matrices. By introducing the diagonal matrix $H = \text{diag}(1, 1, \dots, 1, \frac{1}{2})$, the halving of the last component of \mathbf{a} may be written as

$$\tilde{\mathbf{a}} = H\mathbf{a}.$$

Then the first operation of the Artificium is

$$\mathbf{b}' = \left(\dots a_{n-2} + a_{n-1} + \frac{a_n}{2}, a_{n-1} + \frac{a_n}{2}, \frac{a_n}{2} \right)'$$

In matrix notation with $n = 3$:

$$\mathbf{b} = \begin{pmatrix} 1 & 1 & 1 \\ 0 & 1 & 1 \\ 0 & 0 & 1 \end{pmatrix} \begin{pmatrix} 1 & 0 & 0 \\ 0 & 1 & 0 \\ 0 & 0 & \frac{1}{2} \end{pmatrix} \mathbf{a} = T' \cdot H \mathbf{a} \text{ with } T' = \begin{pmatrix} 1 & 1 & 1 \\ 0 & 1 & 1 \\ 0 & 0 & 1 \end{pmatrix}.$$

Bürgi's next step:

$$\mathbf{c} = T \cdot \mathbf{b} = \begin{pmatrix} 1 & 0 & 0 \\ 1 & 1 & 0 \\ 1 & 1 & 1 \end{pmatrix} \begin{pmatrix} 1 & 1 & 1 \\ 0 & 1 & 1 \\ 0 & 0 & 1 \end{pmatrix} \begin{pmatrix} 1 & 0 & 0 \\ 0 & 1 & 0 \\ 0 & 0 & \frac{1}{2} \end{pmatrix} \mathbf{a} = M \mathbf{a},$$

where

$$M = \begin{pmatrix} 1 & 1 & 0.5 \\ 1 & 2 & 1 \\ 1 & 2 & 1.5 \end{pmatrix}.$$

Matrix theory for generating M :

$$L = \begin{pmatrix} 0 & & & & \\ 1 & 0 & & & \\ & 1 & \ddots & & \\ & & & \ddots & \\ & & & & 1 & 0 \end{pmatrix}, \quad \ell_{jk} = \begin{cases} 1 & \text{if } j = k + 1 \\ 0 & \text{otherwise} \end{cases}, \quad j, k = 1, \dots, n.$$

For general n there follows

$$I + L + L^2 + L^3 + \dots = (I - L)^{-1}, \quad I = n \times n \text{ unit matrix}$$

$$M = (I - L)^{-1}(I - L')^{-1}H$$

$$M^{-1} = H^{-1}(I - L')(I - L) = H^{-1}(I - L' - L + \text{diag}(1, 1, \dots, 1, 0)).$$

Example: $n = 4$

$$M = \begin{pmatrix} 1 & 1 & 1 & 0.5 \\ 1 & 2 & 2 & 1 \\ 1 & 2 & 3 & 1.5 \\ 1 & 2 & 3 & 2 \end{pmatrix}, \quad M^{-1} = \begin{pmatrix} 2 & -1 & & \\ -1 & 2 & -1 & \\ & -1 & 2 & -1 \\ & & -2 & 2 \end{pmatrix}.$$

The multiplication by M^{-1} represents the computation of the second difference.

For investigating the convergence the eigenvalues and eigenvectors of the Bürgi matrix M are needed. Due to the simple structures of M and M^{-1} explicit expressions for the eigenvalues λ_j and eigenvectors v_{jk}

exist; the corresponding matrices are denoted by D and V :

$$\lambda_j = \frac{1}{4 \sin^2 \left(\left(j - \frac{1}{2} \right) \frac{\pi}{2n} \right)}, \quad D = \text{diag}(\lambda_j), \quad (9)$$

$$v_{jk} = \sin \left(\left(j - \frac{1}{2} \right) k \frac{\pi}{n} \right), \quad j, k = 1, 2, \dots, n, \quad V = \text{matrix}(v_{jk}). \quad (10)$$

Then, according to linear algebra

$$M \cdot V = V \cdot D, \quad D = V^{-1} \cdot M \cdot V, \quad (11)$$

where in this case the inverse V^{-1} is given by

$$V^{-1} = \frac{2}{n} V^T H. \quad (12)$$

Bürgi's algorithm starts in the rightmost column with an (almost arbitrary) first column vector \mathbf{a}_0 . We only consider the odd columns in

Bürigi's table, now denoted by $\mathbf{a}_0, \mathbf{a}_1, \dots$, i.e. we iterate

$$\mathbf{a}_{j+1} = M\mathbf{a}_j, \quad j = 0, 1, \dots \quad (13)$$

To investigate the convergences, we normalize after each step by division by the n -th component $a_{j,n}$ of \mathbf{a}_j ,

$$\mathbf{x}_j = \frac{\mathbf{a}_j}{a_{j,n}}, \quad (14)$$

in contrast to Bürigi, who normalized only at the end.

In case of convergence (seen later) the vector \mathbf{s} of the wanted sine values is

$$\mathbf{s} = \lim_{j \rightarrow \infty} \mathbf{x}_j. \quad (15)$$

With the error $e_j = \|\mathbf{x}_j - \mathbf{s}\|$ the convergence quotient Q is given by

$$Q = \lim_{j \rightarrow \infty} \frac{e_{j+1}}{e_j}. \quad (16)$$

Often, Q is found to be $Q = \frac{\lambda_1}{\lambda_2} = \sin^2\left(\frac{3\pi}{4n}\right) / \sin^2\left(\frac{\pi}{4n}\right)$.

A more careful investigation uses the diagonal form D of M in Equ. (11). Introducing the modified Bürgi column vector \mathbf{u}_j by

$$\mathbf{u}_j = V^{-1} \mathbf{a}_j, \quad (17)$$

the iteration (13) becomes

$$\mathbf{u}_{j+1} = D \mathbf{u}_j, \quad \mathbf{u}_j = D^j \mathbf{u}_0, \quad u_{j,k} = (\lambda_k)^j u_{0,k}, \quad (18)$$

where $u_{0,k}$ are the components of the modified initial column;

$$u_{0,k} = \frac{2}{n} \sum_{\ell=1}^n{}' \sin\left(\left(k - \frac{1}{2}\right) \ell \frac{\pi}{n}\right) a_{0,\ell}, \quad \Sigma': \text{last term: half weight.} \quad (19)$$

Only the components of the initial vector \mathbf{a}_0 with index k (producing $u_{0,k} \neq 0$ in Equ. (19)) contribute to the convergence speed. Most importantly, $u_{0,1}$ must not vanish, $u_{0,1} \neq 0$. Then, the smallest index $r > 1$ with $u_{0,r} \neq 0$ determines the convergence quotient Q .

The dominant term in the sequence \mathbf{a}_j grows as $\mathbf{a}_j = O((\lambda_1)^j)$. The first additional contribution grows as $O((\lambda_r)^j)$, i.e. the relative error grows as $O((\frac{\lambda_1}{\lambda_r})^j)$. The base is called the convergence quotient Q :

$$Q = \frac{\lambda_1}{\lambda_r} . \quad (20)$$

Example: $n = 3$

$$V = \begin{pmatrix} \frac{1}{2} & 1 & \frac{1}{2} \\ \frac{\sqrt{3}}{2} & 0 & -\frac{\sqrt{3}}{2} \\ 1 & -1 & 1 \end{pmatrix}, \quad V^{-1} = \begin{pmatrix} \frac{1}{3} & \frac{1}{\sqrt{3}} & \frac{1}{3} \\ \frac{2}{3} & 0 & -\frac{1}{3} \\ \frac{1}{3} & -\frac{1}{\sqrt{3}} & \frac{1}{3} \end{pmatrix}$$

$$D = \begin{pmatrix} 2 + \sqrt{3} & 0 & 0 \\ 0 & \frac{1}{2} & 0 \\ 0 & 0 & 2 - \sqrt{3} \end{pmatrix} \quad \begin{array}{l} \lambda_1 = 2 + \sqrt{3} \\ \lambda_2 = \frac{1}{2} \\ \lambda_3 = 2 - \sqrt{3} \end{array} \quad \begin{array}{l} \frac{\lambda_1}{\lambda_2} = 7.46410 \ 16151 \\ \frac{\lambda_1}{\lambda_3} = 13.92820 \ 32303 \end{array}$$

$$M = VDV^{-1} = \begin{pmatrix} 1 & 1 & \frac{1}{2} \\ 1 & 2 & 1 \\ 1 & 2 & \frac{3}{2} \end{pmatrix}, \quad M^{-1} = \begin{pmatrix} 2 & -1 & 0 \\ -1 & 2 & -1 \\ 0 & -2 & 2 \end{pmatrix}$$

Experiment with 4 Bürgi steps: $n = 3, j = 2, \alpha = j \frac{\pi}{2n} = 60^\circ$

	initial \mathbf{a}'_0	\mathbf{u}'_0	r	Q	$a_{4,j}/a_{4,n}$	error
1	(4, 2, 8)	(5.155, 0, 2.845)	3	13.928	866/1000	$-2.5404_{10} - 5$
2	(2, 2, 8)	$(4.488, -\frac{4}{3}, 2.179)$	2	7.464	754/870.75	$-1.0522_{10} - 4$
3	(8, 14, 18)	$(16.75, -\frac{2}{3}, .584)$	2	7.464	2814/3249.395	$-1.2709_{10} - 5$
4	(1, 2, 2)	(2.155, 0, $-.155$)	3	13.928	362/418	$3.3043_{10} - 6$
5	(4, 2, 8)	(8.041, 0, $-.041$)	3	13.928	1351/1560	$2.3724_{10} - 7$

6.4 A remark on checks in the Artificium

As mentioned earlier (Waldvogel, Elem. Math. 69 (2014), 89-117, p. 104), the unlikely, but correct entry

$$b^{431} = 1.04404\ 00441\ 01224, \quad b = 1.0001$$

could have been used for extremely efficient checks in hand calculation.

Example:

Precalculation and check of the last 431 steps of the Progress Tabulen:

b^{500}	=	1.0512 6847	Get	4 · 10512 6847
		420 5073 9		= 42050 7388
		42 0507 4		
		4205 1		
		4 2		
		4		
$b^{500} \cdot b^{431} = b^{500+431}$	=	1.0975 6638 0		
Bürgi had tabulated b^{931}	=	1.0975 6638	Correct !	Continue !
exact		1.0975 6637 8 086		

6.5 A modern application of the Progress Tabulen

About 150 years after Bürgi, Leonhard Euler from Basel (1707-1783), one of the most talented scientists of the world, developed mathematics to the present status. He introduced the notions of the limit, of clearly defined functions (e.g. $\sin(x)$, $\exp(x)$), he introduced power series for functions, complex numbers, etc., etc.. His collected works of 92 volumes fill 3 shelves of a library.

These functions are common knowledge now, are taught in high-schools as of the 7th year. We will show that Bürgi's Progress Tabulen allow to cheaply compute the exponential function $\exp(x)$ and the natural logarithm $\ln(x)$ to 9-digit precision. Following the notation in modern mathematics, we will denote the natural logarithm of x by $\log(x)$. These notions were not yet defined at Bürgi's time, except that Napier had

tabulated $\log(x)$ in some intervals to about 6 digits precision (in a 10-year effort until 1616).

Most likely, Bürgi only wanted to speed up multiplications, divisions and square roots. However, the table has more applications that could have come up only 150 years after Bürgi, when Euler brought mathematics a huge step forward.

The Euler number

$$e = 2.71828\ 18284\ 59\dots \quad (21)$$

is the basis of the **natural** logarithms $\log(x)$, defined by

$$\log(1 + x) = x - \frac{x^2}{2} + \frac{x^3}{3} - \dots \quad (22)$$

With a table of natural logarithms, multiplication can be simplified no better than with Bürgi's tables. However, $\log(x)$ is now badly needed for

integration, e.g.

$$\int_1^x \frac{dt}{t} = \log(x). \quad (23)$$

The inverse function

$$y = e^x = 1 + \frac{x}{1!} + \frac{x^2}{2!} + \frac{x^3}{3!} + \dots \quad (24)$$

equivalent with $x = \log(y)$ is equally important in modern mathematics, it solves the differential equation $f'(x) = f(x)$.

In a few examples we show how values of $\log(x)$ and e^x can easily and quickly be obtained from Bürgi's table.

Get natural logarithms $\log(x)$ from Bürgi

Given $x \in [1, 10]$. First, find the exponent k of 1.0001 in Equ. (25), possibly by linear interpolation:

$$x = 1.0001^k = (1 + \varepsilon)^k. \quad (25)$$

In addition, the Bürgi number $B = 23027.0022$ is needed

$$(1 + \varepsilon)^B = 10, \quad \varepsilon = 10^{-4}. \quad (26)$$

Taking the logarithm of (25) yields

$$\log(x) = k \cdot \log(1 + \varepsilon) = k \cdot \left(\varepsilon - \frac{\varepsilon^2}{2} + \frac{\varepsilon^3}{3} - \dots \right) = k\varepsilon - k\varepsilon \cdot \frac{\varepsilon}{2} + k\varepsilon \cdot \frac{\varepsilon^2}{3}. \quad (27)$$

Examples

a) $x = 10$. According to Equs. (26) and (27) with $k = B$:

$$\log(10) = B\varepsilon - B\varepsilon \cdot \frac{\varepsilon}{2} + B\varepsilon \cdot \frac{\varepsilon^2}{3} - \dots \quad (28)$$

$$\begin{array}{r}
 \log(10) = \quad 2.3027\ 0022 \\
 \quad - \quad 1\ 1513\ 5 \\
 \quad + \quad \quad \quad 8 \\
 \hline
 \quad \quad 2.3025\ 8509\ 3 \\
 \text{exact} \quad 2.3025\ 8509\ 2994
 \end{array}$$

b) $x = 2$. Find x in the table, $x = f_k = (1 + \varepsilon)^k$

k	$(1 + \varepsilon)^k$
$k_1 = 6931$	$f_1 = 1.9998\ 3634$
$k_2 = 6932$	$f_2 = 2.0000\ 3632$

$$\text{Interpolation: } k = k_2 - \frac{f_2 - x}{f_2 - f_1} = 6932 - \frac{.0000\ 3632}{.0002\ 0000} = 6931.8184$$

$$\begin{array}{r}
 \log(2) = \quad .6931\ 8184 \\
 \quad \quad - \quad \quad 3465\ 9 \\
 \quad \quad + \quad \quad \quad \quad 2 \\
 \hline
 \quad \quad .6931\ 4718\ 3 \\
 \text{exact} \quad .6931\ 4718\ 0560
 \end{array}$$

c) $x = 9.5$

k	$(1 + \varepsilon)^k$
$k_1 = 22514$	$f_1 = 9.4999\ 5857$
$k_2 = 22515$	$f_2 = 9.5009\ 0857$

Interpolation:

$$k = k_1 + \frac{x - f_1}{f_2 - f_1} = 22514 + \frac{.0000\ 4143}{.0009\ 5000} = 22514.0436$$

$$\begin{array}{r}
 \log(9.5) = \quad 2.2514 \ 0436 \\
 \quad \quad \quad - \quad 1 \ 1257 \ 0 \\
 \quad \quad \quad + \quad \quad \quad 7 \\
 \hline
 \quad \quad \quad 2.2512 \ 9179 \ 7 \\
 \text{exact} \quad 2.2512 \ 9179 \ 8606
 \end{array}$$

Get the exponential function e^x from Bürgi

Find k with $e^x = (1 + \varepsilon)^k$: e^x is the k -th table entry

$$\implies x = k \cdot \log(1 + \varepsilon) = k \left(\varepsilon - \frac{\varepsilon^2}{2} + \frac{\varepsilon^3}{3} - \frac{\varepsilon^4}{4} + \dots \right); \quad (29)$$

solve for k

$$k = \frac{x}{\varepsilon} \left(1 + \frac{\varepsilon}{2} - \frac{\varepsilon^2}{12} + \frac{\varepsilon^3}{24} + \dots \right) = \frac{x}{\varepsilon} + \frac{x}{2} - \frac{\varepsilon x}{12} + \frac{\varepsilon^2 x}{24} \dots \quad (30)$$

Examples

d) $x = 1$. According to (29):

$$k = 10000 + \frac{1}{2} - \frac{0.0001}{12} + \dots = 10000.49999 \quad (31)$$

Interpolation:	k	$(1 + \varepsilon)^k$
	$k_1 = 10000$	$f_1 = 2.7181\ 4593$
	$k_2 = 10001$	$f_2 = 2.7184\ 1774$

Use the middle value, rounded down due to minus sign in (31)

$$\frac{f_1 + f_2}{2} = 2.7182\ 8183$$

exact 2.7182 8182 8489

e) $x = 10$. According to (31):

$$k = 10^4 \cdot 10 + \frac{10}{2} - 10^{-4} \cdot \frac{10}{12} + 10^{-8} \cdot \frac{10}{24} - \dots$$

Not in the range of the Artificium, reduce N times by the Bürgi number B

$$N = \text{floor} \left(\frac{k}{B} \right) = 4; \quad k' = k - N \cdot B = 7896.9911$$

k'	$(1 + \varepsilon)^{k'}$
$k'_1 = 7896$	$f_1 = 2.2024\ 2830$
$k'_2 = 7897$	$f_2 = 2.2026\ 4854$

$$\begin{aligned}
 \text{Interpolation: } f &= f_2 - \varepsilon(f_2 - f_1)(k'_2 - k') = f_2 - \varepsilon \cdot 2.2024 \cdot 0.0089 \\
 &= 2.2026 \ 4854 \\
 &\quad - \quad 196 \\
 &\hline
 &2.2026 \ 4658
 \end{aligned}$$

$$e^{10} = 2.2026 \ 4658 \cdot 10^N = 22026.4658$$

$$\text{exact } e^{10} = 22026.4657 \ 9481 \ .$$

7. Further examples

The cases $n = 3$ and $n = 9$ are the introductory example and Bürgi's example yielding $r = 3$. The case $n = 4$ is one of the many examples with $r = 2$ and rather slow convergence $Q < 9$, where integer initial columns are difficult to find or do not exist.

$$\mathbf{n=3:} \quad \mathbf{a} = (4, 7, 8)', \quad u_2 = \frac{2}{3} \left(1 \cdot a_1 + 0 \cdot a_2 - 1 \cdot \frac{a_3}{2} \right) = 0, \quad r = 3 \Rightarrow$$

$$Q_3 = \frac{\lambda_1}{\lambda_3} = \frac{\sin^2(75^\circ)}{\sin^2(15^\circ)} = 7 + 4\sqrt{3} = 13.92820$$

$$\mathbf{n=4:} \quad \mathbf{a} = (4, 7, 9, 10)', \quad u_2 = 0.20111, \quad r = 2 \Rightarrow$$

$$Q_2 = \frac{\lambda_1}{\lambda_2} = \frac{\sin^2(33.75^\circ)}{\sin^2(11.25^\circ)} = 8.10973$$

$$\mathbf{n=9:} \quad \mathbf{a} = (2, 4, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12)', \quad u_2 = 0, \quad r = 3 \Rightarrow$$

$$Q_3 = \frac{\lambda_1}{\lambda_3} = \frac{\sin^2(25^\circ)}{\sin^2(5^\circ)} = 23.51281$$

$$\mathbf{n=15:} \quad \mathbf{a} = (1, 2, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 10, 11, 11, 12, 12, 12)', \quad u_2 = u_3 = 0,$$

$$r = 4 \Rightarrow \quad Q_4 = \frac{\lambda_1}{\lambda_4} = \frac{\sin^2(21^\circ)}{\sin^2(3^\circ)} = 46.88760$$

These two examples considering values of n divisible by 15, $n = 15m$, were found by Grégoire Nicollier [9]. They are characterized by initial columns with only a few non-zero elements. The last example shows a remarkable initial column leading to $r = 6$ and $Q_6 \approx 121$, however only with irrational components (involving the golden ratio

$$\phi = \frac{\sin 42^\circ + \sin 78^\circ}{\sin 6^\circ + \sin 66^\circ} = 2 \cos 36^\circ = \frac{1 + \sqrt{5}}{2} = 1.618034).$$

n=15 m: $a_k = 1$ if $k = 2m$ or $k = 10m$ or $k = 12m$, $a_k = 0$ otherwise,
 $r = 4 \Rightarrow Q_4 \approx 49$, e.g. $Q_4 = 48.94$ for $n=90$ (Nicollier)

n=15 m: $a_k = 1$ if $k = m$ or $k = 11m$, $a_k = \phi$ if $k = 7m$ or $k = 13m$,
 $a_k = 0$ otherwise, $r = 6 \Rightarrow$
 $Q_6 = \frac{\lambda_1}{\lambda_6} \approx 121$, goes back to $Q_4 \approx 49$ after a few steps if ϕ is
 only approximated, e.g. by $\phi \approx \frac{13}{8}$ (Grégoire Nicollier, Sion [9])

8. References

1. Bürgi Jost, 1620: *Arithmetische und Geometrische Progreß Tabulen*. Digitalisierte Ausgabe einsehbar in Locomat Project Denis Roegel: <http://locomat.loria.fr/buergi1620/buergi1620doc.pdf>.
2. Bürgi Jost, 1620: *Arithmetische und Geometrische Progreß Tabulen*. Sign.1603/R 1620-001, <http://www.ub.uni-muenchen.de/>.
3. Bürgi Jost, 1620: *Arithmetische und Geometrische Progreß Tabulen*. Guldin-Bibliothek SOSA, Signatur I 18601, <http://www.yorik.uni-graz.at:8991/F?RN=160090835>.
4. Folkerts Menso, 2014: *Eine bisher unbekannte Schrift von Jost Bürgi zur Trigonometrie*. In: Rainer Gebhardt (H.g.): *Arithmetik, Geometrie und Algebra der frühen Neuzeit*. Adam-Ries-Bund e.V., Annaberg-Buchholz.
5. Folkerts Menso, Launert Dieter, Thom Andreas, 2015: *Jost Bürgi's method for calculating sines*. arXiv:1510.03180.
6. Launert Dieter, 2012: *Astronomischer Grund. Fundamentum Astronomicum (1588) des Nicolaus Reimers Ursus*. Deutsch, Frankfurt am Main.

7. Launert Dieter, 2015: *Bürgis Kunstweg im Fundamentum Astronomiae. Entschlüsselung eines Rätsels*. Nova Kepleriana, Verlag der Bayrischen Akademie der Wissenschaften, C.H. Beck, München.
8. Lutstorf Heinz, 2005: *Die Logarithmentafeln Jost Bürgis. Bemerkungen zur Stellenwert- und Basisfrage, mit Kommentar zu Bürgis Gründlichem Unterricht*. Schriftenreihe A, **3**, ETH Bibliothek, Zürich.
9. Nicollier Grégoire, 2016: *How Bürgi computed the sines of all integer angles simultaneously in 1586*. Mathematische Semesterberichte, 2018, vol 65, no. 1, pp. 15-34.
10. Staudacher Fritz, 2018: *Jost Bürgi, Kepler und der Kaiser*. 4., überarbeitete und erweiterte Auflage. NZZ Libro, Zürich.
11. Szpiro George, 2016: *Ein „Kunstweg“ zur Berechnung von Sinuswerten*. Neue Zürcher Zeitung NZZ, 29.1.2016, p. 58.
12. Waldvogel Jörg, 2014: *Jost Bürgi and the discovery of the logarithms*. Elem. Math. **69**, pp. 89 - 117.
13. Waldvogel Jörg, 2016: *Jost Bürgi's Artificium, an ingenious algorithm for calculating tables of the sine function*. Elem. Math. **71**, pp. 89 - 99.